

Catherine Bilodeau - RE: C.s. 200-06-000212-178 / Maxime Couillard c. Ville de Québec

De : <Sylvie.Garneau@ville.quebec.qc.ca>
À : <catherine.bilodeau@judex.qc.ca>, <nicola@dumasgagne.com>
Date : 2019-03-01 15:58
Objet : RE: C.s. 200-06-000212-178 / Maxime Couillard c. Ville de Québec
CC : <Elaine.Pratte@ville.quebec.qc.ca>

Monsieur le Juge Hébert,

Le présent courriel fait suite à votre lettre du 20 février dernier relativement au suivi de la conférence de gestion du 5 décembre 2018.

Lors de ladite gestion, nous vous avons soulevé la difficulté d'évaluer la durée de l'audition à ce stade du dossier.

Nous ne sommes donc pas en mesure d'évaluer le temps requis pour l'instruction ni de vous fournir la liste et la disponibilité des témoins, puisque nous sommes seulement au stade des interrogatoires qui sont fixés à la fin du mois de mars.

Recevez, Monsieur le Juge, mes meilleures salutations.

Sylvie Garneau, avocate

Division du droit civil

Ville de Québec

Service des affaires juridiques

2, rue des Jardins, bureau 309C

Québec (Québec) G1R 4S9

Téléphone : 418 641-6411 poste 2062

Télécopieur : 418 641-6353

sylvie.garneau@ville.quebec.qc.ca

Pour notification : par télécopieur au (418)641-6353 ou notification.giassonetassocies@ville.quebec.qc.ca

« AVIS DE CONFIDENTIALITÉ ET DE PRIVILÈGE

Le présent courriel et les documents joints, le cas échéant, peuvent contenir de l'information privilégiée ou confidentielle à l'intention exclusive du destinataire désigné. Si vous n'êtes pas ce destinataire, son employé ou son mandataire autorisé, soyez avisé que toute utilisation, diffusion ou reproduction de ces documents ou de leur contenu est interdite. Si vous avez reçu ce courriel par erreur, veuillez en aviser immédiatement l'expéditeur et le détruire sans le communiquer ou le reproduire. »

De : Catherine Bilodeau <catherine.bilodeau@judex.qc.ca>

Envoyé : 20 février 2019 12:29

À : Nicola Salomone <nicola@dumasgagne.com>; Pratte, Éline (AJ-DCI) <Elaine.Pratte@ville.quebec.qc.ca>; Garneau, Sylvie (AJ-DCI) <Sylvie.Garneau@ville.quebec.qc.ca>

Objet : C.s. 200-06-000212-178 / Maxime Couillard c. Ville de Québec

Maîtres,



Ci-joint, une lettre du juge Hébert vous étant adressée dans le cadre du dossier cité en titre.

Bien à vous.

Catherine Bilodeau

Adjointe à la magistrature pour l'honorable Simon Hébert, j.c.s.

Cour supérieure

300, boulevard Jean-Lesage, bureau R-318

Québec (Québec) G1K 8K6

catherine.bilodeau@judex.qc.ca

Téléphone : 418.649.3444 IP 43444

Télécopieur : 418.646.6981

Avis de confidentialité: Ce message est confidentiel. Il est à l'usage exclusif du destinataire ci-dessus. Toute autre personne est par les présentes avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, de le distribuer ou de le reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, nous vous prions d'en informer immédiatement l'expéditeur par courrier électronique et de détruire ce message et toute copie de celui-ci.



L'HONORABLE SIMON HÉBERT
COUR SUPÉRIEURE DU QUÉBEC

Palais de justice, 300, boul. Jean-Lesage, Québec (Québec) G1K 8K6
Téléphone : 418 649-3444 Télécopieur : 418 646-6981

Québec, le 20 février 2019

Par courriel

Me Nicola Salomone
Dumas Gagné Thérberge avocats
nicola@dumasgagne.com

Me Sylvie Garneau
Giasson et associés
sylvie.garneau@ville.quebec.qc.ca

OBJET : Suivi de la conférence de gestion du 5 décembre 2018
Maxime couillard c Ville de Québec
 C.S. 200-06-000212-178

Maîtres,

Il a été convenu lors de la dernière conférence de gestion tenue en décembre que vous me fourniriez une évaluation du temps requis pour l'instruction de cette affaire.

À ce jour, je n'ai pas encore reçu votre réponse.

Comme nous planifions actuellement le calendrier judiciaire 2019-2020, j'ai besoin de connaître le plus rapidement possible vos préférences et celles de tous vos témoins, et ce, afin d'identifier une plage horaire qui pourra convenir à tous.

À défaut de recevoir les précisions demandées d'ici le 1^{er} mars 2019, cette cause ne pourra pas fixée avant l'année judiciaire 2020-2021.

Recevez, Maîtres, mes salutations distinguées.

SIMON HÉBERT, j.c.s.

SH/cb

25